

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

CAMERA DEPUTAȚILOR

SENATUL

LEGE

privind ratificarea Amendamentului convenit prin schimbul de scrisori semnate la 11 august 2009 și 2 martie 2010 la București și la 3 februarie 2010 la Washington, dintre România și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare, la Acordul de împrumut dintre România și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare pentru finanțarea Proiectului privind serviciile municipale, semnat la București la 24 iulie 2006 și pentru modificarea Legii nr. 124/2007 privind ratificarea acestui Acord

Parlamentul României adoptă prezenta lege.

Art. I.

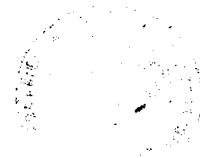
Se ratifică Amendamentul convenit prin schimbul de scrisori semnate la 11 august 2009 și 2 martie 2010 la București și la 3 februarie 2010 la Washington, dintre România și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare, la Acordul de împrumut dintre România și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare pentru finanțarea Proiectului privind serviciile municipale, semnat la București la 24 iulie 2006, în valoare de 106,2 milioane euro, ratificat prin Legea nr. 124/2007.

Art. II.

Legea nr. 124/2007 privind ratificarea Acordului de împrumut dintre România și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare pentru finanțarea Proiectului privind serviciile municipale, semnat la București la 24 iulie 2006, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 326 din 15 mai 2007, se modifică după cum urmează:

1. Articolul 2 se modifică și va avea următorul cuprins:

„Art. 2



(1) Costul total al Proiectului privind serviciile municipale este de 178,53 milioane euro.

(2) Finanțarea proiectului se va asigura din următoarele surse: 106,2 milioane euro împrumut acordat de Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare; 2,09 milioane euro din alocații de la bugetul de stat, prin bugetul Ministerului Mediului și Pădurilor; 44,34 milioane euro transferuri din bugetul local al sectoarelor 1 și 6 ale municipiului București în bugetul local al municipiului București; 25,9 milioane euro alocații din bugetul local al municipiului Arad.”

2. La articolul 3 punctul 3 se modifică și va avea următorul cuprins:

„3. 11 milioane euro pentru finanțarea în 10 județe ale țării a asistenței tehnice privind pregătirea unor proiecte în domeniul mediului, care urmează a fi finanțate din fonduri nerambursabile, postaderare. Această parte va fi implementată de Ministerul Mediului și Pădurilor, care va fi și coordonatorul întregului proiect.”

3. Articolul 4 se modifică și va avea următorul cuprins:

„Art. 4.

Între Ministerul Finanțelor Publice, municipiul București, municipiul Arad și Ministerul Mediului și Pădurilor vor fi încheiate Acorduri subsidiare și respectiv Acorduri de împrumut subsidiare, în care vor fi precizate drepturile și obligațiile părților, inclusiv obligativitatea celor două municipii de a concesiona serviciile de utilitate publică, ce vor fi prestate pentru investițiile realizate conform art. 2, către operatorul municipiului București, și respectiv către operatorul regional al municipiului Arad.”

Art. III.

Legea nr. 124/2007 privind ratificarea Acordului de împrumut dintre România și Banca Internațională pentru Reconstrucție și Dezvoltare pentru finanțarea Proiectului privind serviciile municipale, semnat la București la 24 iulie 2006, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 326 din 15 mai 2007, cu modificările aduse prin prezenta lege, va fi republicată, dându-se textelor o nouă numerotare.